

Zápisnica

(19)

zo zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Jablonov nad Turňou, konaného dňa 24.08.2016

Prítomní: Ing. Slavomír Zubriczky, starosta obce
Poslanci : Zoltán Boros
Oľga Hegedüsová
Štefan Kocsis
Csaba Kustván
Mgr. Alžbeta Tamásová
Ing. Patrik Milata

Neprítomní, ospravedlnený: Ing. Robert Zubrický – dostavil sa na zasadnutie OcZ pri prerokovaní bodu č. 4

Ďalší prítomní: vid'. prezenčnú listinu

PROGRAM:

1. Otvorenie
2. Určenie overovateľov zápisnice
3. Schválenie programu zasadnutia
4. Projekt cezhraničná spolupráca so Szilvásváradom – Interreg V-A Slovenská republika - Maďarsko, príprava podkladov – projektovej dokumentácie a žiadosti o NFP
5. Správa kontrolórky obce z finančnej kontroly vyhotovených projektových dokumentácií a finančnej kontroly hospodárenia Obecnej prevádzkárne
6. Návrh na zmenu členov pracovnej skupiny pre odsúhlasenie Programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja PHSR
7. Návrh komisie výstavby, územného plánovania, životného prostredia a pozemných komunikácií ohľadom žiadosti MVDr. Viktor Végso - odkúpenie pozemkov parc. č. . E-KN 2882/101 – 545 m² - vinice, par. č. . E-KN 2883/101 – 17 m² - vinice, E-KN 2884/101 – 20 m² - vinice, par. č. . E-KN 2885/101 – 27 m² - vinice, par. č. . E-KN 2886/101 – 9 m² vinice, a časť parcely E-KN 2889/1 – 333 m² – zastavané plochy a nádvoria (v podiele obce 40/48)
8. Prejednanie žiadosti MUDr. Ildikó Foldesovej ohľadom odkúpenia pozemkov parc. č. C-KN 2500/9 o výmere 235 m² orná pôda, parc. č. C-KN 2500/8 o výmere 274 m² – orná pôda, parc. č. C-KN 2500/1 o výmere 1161 m² - orná pôda, a parc. č. C-KN 2496/1 o výmere 1084 m² - vinice
9. Žiadosť OZ Paklan o prenájom priestorov

10. Prípís zdravotného ústavu Rožňava a Rozhodnutie Okresného úradu Rožňava – štátny okresný hygienik ohľadom priestorov v Materskej škole v Jablonove nad Turňou
11. Verejné obstarávanie na vypracovanie projektovej dokumentácie budovy MŠ
12. Žiadosť o opravu a údržbu cesty kchatárskej oblasti nad železničnou stanicou
13. Rôzne
14. Záver

K bodu č. 1 Otvorenie zasadnutia

Zasadnutie Obecného zastupiteľstva obce Jablonov nad Turňou otvoril o 18.00 hod. a viedol starosta obce Ing. Slavomír Zubriczky, ktorý privítal všetkých prítomných. Konštatoval, že zasadnutie je zvolané v súlade so zák. SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

Počet prítomných poslancov: 6 z celkového počtu 7. Obecné zastupiteľstvo je uznášaniaschopné.

K bodu č. 2 Určenie overovateľov zápisnice

Za overovateľov zápisnice starosta obce menoval poslancov:

Mgr. A. Tamášová, Ing. P. Milata

Za zapisovateľku starosta určil: Mgr. Silvia Tóthová

K bodu č. 3 Schválenie programu zasadnutia

Starosta obce predniesol návrh programu rokovania obecného zastupiteľstva podľa pozvánky a navrhuje upraviť a doplniť nasledovné body do programu zasadnutia obecného zastupiteľstva:

Bod č. 5 Správa kontrolórky obce z finančnej kontroly vyhotovených projektových dokumentácií a finančnej kontroly hospodárenia Obcej prevádzkarne rozdeliť na:

5a. Správa z kontroly hospodárenia Obcej prevádzkarne, s.r.o. Jablonov k 30.06.2016

5b. Správa z finančnej kontroly vypracovaných projektových dokumentácií Obcou Jablonov nad Turňou za rok 2016

Doplniť bod č. 13 Predĺženie splatnosti úveru v Slovenskej záručnej a rozvojovej banke, a.s. do 31.12.2016

Uznesenie č. 259

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou

schvaľuje

program zasadnutia s doplnkami a zmenami.

Hlasovanie:

Za:	6	Z. Boros, O. Hegedüsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamášová, Cs. Kustván,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

Schválený program rokovania obecného zastupiteľstva:

1. Otvorenie
2. Určenie overovateľov zápisnice
3. Schválenie programu zasadnutia
4. Projekt cezhraničná spolupráca so Szilvásváradom – Interreg V-A Slovenská republika - Maďarsko, príprava podkladov – projektovej dokumentácie a žiadosti o NFP
- 5a. Správa z kontroly hospodárenia Obcej prevádzkarne, s.r.o. Jablonov k 30.06.2016
- 5b. Správa z finančnej kontroly vypracovaných projektových dokumentácií Obcou Jablonov nad Turňou za rok 2016
6. Návrh na zmenu členov pracovnej skupiny pre odsúhlasenie Programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja PHSR
7. Návrh komisie výstavby, územného plánovania, životného prostredia a pozemných komunikácií ohľadom žiadosti MVDr. Viktor Végso - odkúpenie pozemkov parc. č. . E-KN 2882/101 – 545 m² - vinice, par. č. . E-KN 2883/101 – 17 m² - vinice, E-KN 2884/101 – 20 m² - vinice, par. č. . E-KN 2885/101 – 27 m² - vinice, par. č. . E-KN 2886/101 – 9 m² vinice, a časť parcely E-KN 2889/1 – 333 m² – zastavané plochy a nádvoria (v podiele obce 40/48)
8. Prejednanie žiadosti MUDr. Ildikó Foldesovej ohľadom odkúpenia pozemkov parc. č. C-KN 2500/9 o výmere 235 m² orná pôda, parc. č. C-KN 2500/8 o výmere 274 m² – orná pôda, parc. č. C-KN 2500/1 o výmere 1161 m² - orná pôda, a parc. č. C-KN 2496/1 o výmere 1084 m² - vinice
9. Žiadosť OZ Paklan o prenájom priestorov
10. Prípís zdravotného ústavu Rožňava a Rozhodnutie Okresného úradu Rožňava – štátny okresný hygienik ohľadom priestorov v Materskej škole v Jablonove nad Turňou
11. Verejné obstarávanie na vypracovanie projektovej dokumentácie budovy MŠ
12. Žiadosť o opravu a údržbu cesty k chatárskej oblasti nad železničnou stanicou
13. Predĺženie splatnosti úveru v Slovenskej záručnej a rozvojovej banke, a.s. do 31.12.2016
14. Rôzne
15. Záver

K bodu č. 4 Projekt cezhraničná spolupráca so Szilvásváradom –Interreg V–A Slovenská republika - Maďarsko, príprava podkladov – projektovej dokumentácie a žiadosti o NFP

Poslanci boli oboznámení s čerpaním rozpočtu k 30.7.2016 a boli oboznámení aj s rezervami, ktoré je možné v rozpočte úpravami vytvoriť.

Kontrolórka obce oboznámila poslancov s rizikami ktoré môžu vzniknúť v prípade nesplnenia príjmovej časti rozpočtu.

Starosta obce oboznámil poslancov s harmonogramom a s postupom predkladania žiadosti o NFP pre výzvu Interreg, ktoré je možné robiť parciálne, t.j. po ukončení určitých etáp sa môže predkladať žiadosť o NFP v rámci programu spolupráce Interreg V–A Slovenská republika – Maďarsko. PO4 Podpora cezhraničnej spolupráce orgánov verejnej správy a osôb žijúcich

v pohraničnej oblasti kde celkový rozpočet projektu je v rozmedzí od 100 000 EUR do 500 000 EUR. Realizácia projektu sa plánuje na obdobie rokov 2017-2018.

Na zasadnutie OcZ sa dostavil Ing. Róbert Zubrický.

Uznesenie č. 260

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou

schvaľuje prípravu projektovej dokumentácie a podanie žiadosti o NFP v rámci výzvy programu spolupráce Interreg V-A Slovenská republika – Maďarsko, PO4 – Podpora cezhraničnej spolupráce orgánov verejnej správy a osôb žijúcich v pohraničnej oblasti.

Kód výzvy: SKHU/1601

Dátum zverejnenia výzvy: 29/07/2016

T: do 31.10.2016

Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedüsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamásová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 5a. Správa z finančnej kontroly vypracovaných projektových dokumentácií Obcou Jablonov nad Turňou za rok 2016

Kontrolórka obce informovala poslancov zo Správou o finančnej kontrole vypracovaných dokumentácií Obcou Jablonov nad Turňou za rok 2016, ktoré vykonala na základe požiadavky poslankyne Mgr. A. Tamásovej na zasadnutí Obecného zastupiteľstva dňa 4.8.2016

Uznesenie č. 261

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **berie na vedomie** Správu z finančnej kontroly vypracovaných projektových dokumentácií Obcou Jablonov nad Turňou za rok 2016 a **žiada** schvaľovanie projektových dokumentácií v obecnom zastupiteľstve výlučne na základe prieskumu trhu kde bude známa predpokladaná hodnota zákazky.

T: stály

Z: starosta obce

K bodu č. 5b. Správa z kontroly hospodárenia Obecnej prevádzkarne, s.r.o. Jablonov k 30.06.2016

Kontrolórka oboznámila poslancov zo Správou z kontroly hospodárenie Obecnej prevádzkarne, s.r.o. Jablonov k 30.06.2016. Poukázala na nutnú potrebu oživiť činnosť prevádzkarne a nájsť ďalšie možnosti na zvýšenie výnosov. Informovala aj o možnostiach ktoré prichádzajú do úvahy v prípade ak by sa dostali do platobnej neschopnosti.

Starosta informoval o možnosti kúpy prevádzky kovovýroby a o možnosti rozšírenia činnosti Obecnej prevádzkarne s.r.o. Jablonov, v rámci podaného projektu v zmysle navrhovaného akčného plánu okresu Rožňava, kde bude možnosť získať finančné dotácie pre obecné sociálne podniky, ktoré vytvoria pracovné miesta. Po schválení akčného plánu okresu Rožňava navrhuje

aby sa prerokoval ďalší postup pre udržanie a rozšírenie Obecného podniku – Obecná prevádzkareň s.r.o. Jablonov.

Uznesenie č. 262

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **berie na vedomie** Správu z kontroly hospodárenia Obcej prevádzkarne, s.r.o. Jablonov k 30.06.2016 predloženú kontrolórkou obce a **berie na vedomie** návrhy starostu obce. Správa kontrolórky obce tvorí prílohu tejto zápisnice.

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedúsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamásová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 6 Návrh na zmenu členov pracovnej skupiny pre odsúhlasenie Programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja PHSR

Starosta navrhol zmenu člena pracovnej skupiny na žiadosť pani Mgr. Silvii Tóthovej.

Uznesenie č. 263

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** namiesto Mgr. S. Tóthovej za člena pracovnej skupiny spolupracujúcej pri spracovaní PHSR, Ing. P. Milatu. Pracovná skupina bude v zložení:

Ing. Elemír Barta, Ing. Ladislav Štefán, Silvia Pápaiová, Mgr. Alžbeta Tamásová, Oľga Hegedúsová a Ing. Patrik Milata.

T: ihneď

Z: starosta obce

K bodu č. 7 Návrh komisie výstavby, územného plánovania, životného prostredia a pozemných komunikácií ohľadom žiadosti MVDr. Viktor Végso - odkúpenie pozemkov parc. č. E-KN 2882/101 – 545 m² - vinice, E-KN 2883/101 – 17 m² - vinice, 2884/101 – 20 m² - vinice, 2885/101 – 27 m² - vinice, 2886/101 – 9 m² vinice, a časť parcely E-KN 2889/1 – 333 m² – zastavané plochy a nádvorja (v podiele obce 40/48) + žiadosť o vynechanie 1 parcely č. 2500/9

Predkladá predseda komisie výstavby, územného plánovania, životného prostredia a pozemných komunikácií. Dňa 19.8.2016 bola vykonaná miestna obhliadka na ktorej sa zistilo, že uvedené parcely Obec Jablonov nad Turňou nevie účelne a efektívne využiť, nakoľko sú z každej strany obklopené parcelami vo vlastníctve fyzických osôb.

Uznesenie č. 264

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** zámer predaja majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa podľa § 9a, ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. na žiadosť MVDr. Viktora Végsoa, bytom Rožňava, Košická 2: na LV č. 902 v podiele 1/1 pozemkov – parcely registra „E“ č. 2882/101 – 545 m² - vinice, par. č. . E-KN 2883/101 – 17 m² - vinice, par. č. . E-KN 2884/101 – 20 m² - vinice, par. č. . E-KN 2885/101 – 27 m² - vinice, par. č. . E-KN 2886/101 – 9 m² vinice, a na LV č. 2138 v podiele 40/48 pozemok – parcely

registra „E“ č. 2889/1 o výmere 333 m², druh pozemku – zastavané plochy a nádvoría za cenu **0,50 €/m²**.

Zdôvodnenie zámeru predaja majetku z dôvodu hodného osobitného zreteľa: Pozemok je príľahlý k stavbe a pozemku pod stavbou, s ktorou svojím umiestnením a využitím tvoria funkčný celok. Žiadateľ predmetný pozemok udržiava na svoje náklady niekoľko rokov.

T: podľa dohody

Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedüsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamásová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 8 Prejednanie žiadosti MUDr. Ildikó Foldesovej ohľadom odkúpenia pozemkov parc. č. C-KN 2500/9 o výmere 235 m² orná pôda, parc. č. C-KN 2500/8 o výmere 274 m² – orná pôda, parc. č. C-KN 2500/1 o výmere 1161 m² - orná pôda, a parc. č. C-KN 2496/1 o výmere 1084 m² - vinice

Predkladá starosta

Uznesenie č. 265

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** zámer predaja majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa podľa § 9a, ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. na žiadosť MUDr. Ildikó Földesovej, bytom Rožňava, Mierová 21: na LV č. 902, v podiele 1/1 pozemkov – parcely registra „C“ č. 2500/9 o výmere 235 m² orná pôda, parc. č. C-KN 2500/8 o výmere 274 m² – orná pôda, parc. č. C-KN 2500/1 o výmere 1161 m² - orná pôda, a parc. č. C-KN 2496/1 o výmere 1084 m² - vinice za cenu **0,60 €/m²**.

Zdôvodnenie zámeru predaja majetku z dôvodu hodného osobitného zreteľa: Pozemok je príľahlý k stavbe a pozemku pod stavbou, s ktorou svojím umiestnením a využitím tvoria funkčný celok. Žiadateľ predmetný pozemok udržiava na svoje náklady niekoľko rokov.

T: podľa dohody

Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedüsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamásová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 9 Žiadosť OZ Paklan o prenájom priestorov

OZ Paklan žiada o prenájom priestoru v budove obecnej knižnice, ktorá je nevyužitá.

Uznesenie č. 266

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** prenájom priestorov v budove obecnej knižnice, ktorý pozostáva z kancelárie, chodby, sály a spoločenskej miestnosti pre občianske združenie PAKLAN so sídlom v Jablonove nad Turňou č. 103 do 31.12.2016

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedüsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamásová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 10 Prípís zdravotného ústavu Rožňava a Rozhodnutie Okresného úradu Rožňava – štátny okresný hygienik ohľadom priestorov v Materskej škole v Jablonove nad Turňou

Predkladá starosta obce

Uznesenie č. 267

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **berie na vedomie** prípis Štátneho zdravotného ústavu Rožňava a Rozhodnutie Okresného úradu Rožňava – štátny okresný hygienik ohľadom nevyhovujúceho dispozičného riešenia a nevyhovujúcich podmienok pre zdravý a všestranný rozvoj detí v priestoroch Materskej školy v Jablonove nad Turňou. Nevyhovujúci stav nariaďuje hygienik okamžite odstrániť.

K bodu č. 11 Verejné obstarávanie na vypracovanie projektovej dokumentácie budovy MŠ

Predkladá starosta obce

Uznesenie č. 268

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** použitie prostriedkov rezervného fondu na bežné výdavky vo výške 4998,-€ na úhradu projektovej dokumentácie REKONŠTRUKCIA A PRÍSTAVBA MATERSKEJ ŠKOLY v obci Jablonov nad Turňou, vyhotovená firmou PROARCH s.r.o. Poprad.

T: ihneď

Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	5	Z. Boros, O. Hegedüsová, Ing. R. Zubrický, Ing. P. Milata, Cs. Kustván,
Proti:	-	
Zdržal sa:	2	Mgr. A. Tamásová, Š. Kocsis

K bodu č. 12 Žiadosť o opravu a údržbu cesty k chatárskej oblasti nad železničnou stanicou

Dňa 11.8.2016 bola doručená Obecnému úradu žiadosť od pána Maroša Tkáča, kde žiada o opravu a údržbu cesty k chatárskej oblasti smerom na Hrhov.

Uznesenie č. 269

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **neschvaľuje** opravu a údržbu cesty k chatárskej oblasti nad železničnou stanicou z dôvodu, že obec nie je vlastníkom nehnuteľnosti tvoriacich nespevnenú cestu k záhradkárskej osade v Jablonove nad Turňou. Investícia by bola v rozpore so zásadami hospodárenia a nakladania s majetkom obce.

Obec Jablonov nad Turňou v súčasnosti nemá finančné prostriedky na odkúpenie pozemkov, tvoriacich prístupovú cestu k záhradkárskej osade, preto odporúča vlastníkom nehnuteľností nachádzajúcich sa v záhradkárskej osade, obrátiť sa so svojimi požiadavkami na vlastníka prístupovej cesty, ktorým je Slovenský pozemkový fond.

T: ihneď
Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedúsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamášová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 13 Predĺženie splatnosti úveru do 31.12.2016

Predkladá starosta obce

Uznesenie č. 270

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **schvaľuje** podpísanie dodatku o predĺžení splatnosti úveru k Úverovej zmluve v Slovenskej záručnej a rozvojovej banke, a.s. do 31.12.2016, v prípade ak finančné prostriedky nepoukáže Riadiaci orgán do termínu 30.9.2016 na účet obce.

T: 30.09.2016
Z: starosta obce

Hlasovanie:

Za:	7	Z. Boros, O. Hegedúsová, Š. Kocsis, Ing. P. Milata, Mgr. A. Tamášová, Cs. Kustván, Ing. R. Zubrický,
Proti:	-	
Zdržal sa:	-	

K bodu č. 14 Rôzne

- Správa o výchovno-vzdelávacej činnosti za školský rok 2015/2016

Riaditeľka ZŠ s MŠ s vyučovacím jazykom maďarským Ing. J. Peniašková oboznámila poslancov OcZ zo správou o výchovno-vzdelávacej činnosti za školský rok 2015/2016 v ZŠ s MŠ s vyučovacím jazykom maďarským. Informovala o personálnych zmenách v škole v rade pedagogických a nepedagogických pracovníkov školy a o situácii v školskej jedálni.

Uznesenie č. 271

Obecné zastupiteľstvo obce Jablonov nad Turňou **berie na vedomie** Správu o výchovno-vzdelávacej činnosti za školský rok 2015/2016 v Základnej škole s materskou školou s vyučovacím jazykom maďarským v Jablonove nad Turňou.

Starosta obce informoval predstaviteľov obecného zastupiteľstva s činnosťami ktoré zabezpečoval a vykonával od posledného zasadnutie OZ a s úlohami ktoré plánuje do budúcnosti.

- Nákup osobného motorového vozidla SEAT Leon ST Style 1,4 TSI 6-G, 125 k/92 KW, podľa schváleného Uznesenia č. 247
- Kontrola zo strany Ministerstva hospodárstva SR ohľadom realizácie projektu Modernizácia verejného osvetlenia v obci Jablonov nad Turňou, protokol o kontrole doposiaľ nebol doručený
- Starosta a predstavitelia obecného zastupiteľstva obce Szilvásvárada pozývajú na kultúrno spoločenské podujatie „Kárpátok őre“ v Szilvásvárade dňa 17.9.2016. Ubytovanie pre poslancov OcZ bude zabezpečené na Obecnom úrade v Szilvásvárade. V rámci kultúrno-spoločenskej udalosti sa podpíše „Dohoda o spolupráci a posilnení partnerských vzťahov“ medzi dvoma obcami Jablonov nad Turňou a Szilvásvárada, čím sa potvrdí viac ako 27 rokov trvajúce partnerstvo
- Grantový program Slovenskej sporiteľne ochrana životného prostredia, posilňovanie občianskej spoločnosti, kultúra, vzdelávanie a šport – v spolupráci s Ing. P. Milatom pripraviť projekt. Zrealizovaný a zdokladovaný do konca roka 2016, výška požadovanej podpory nie je ohraničená, správna rada môže rozpočet krátiť.
- Pripravovaná výzva cez ENVIROFOND na zníženie energetickej náročnosti budov – budova základnej školy a budova materskej školy. Je potrebné sa rozhodnúť ktorú budovu budeme rekonštruovať /zateplenie, výmena strešnej krytiny – oprava strechy, výmena okien/
- Pozvánka na ošetrovateľské slávnosti do družobnej obce Szilvásvárada 24. 9.2016 pre dôchodcov
- Daň za ubytovanie – na základe výziev podal priznanie každý vyzvaný subjekt a uhradil s tým súvisiaci poplatok
- Žiadosť na ministerstvo vnútra o pridelenie hasičského vozidla s príslušenstvom pre obec IVECO DAILY

K bodu č. 15 – Záver

Na záver sa starosta obce poďakoval poslancom za účasť na zasadnutí obecného zastupiteľstva a zasadnutie ukončil o 22:00 hod.

Ing. Slavomír Zubriczky
starosta obce

Overovatelia zápisnice :

Mgr. Alžbeta Tamášová

Ing. Patrik Milata